

CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale du 25 septembre

Son Honneur le Maire, l'honorables J. J. E. Guérin, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Tétreau, Clément Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon, Lavallée and Wanklyn, Commissaires.

Le procès verbal de la dernière assemblée est lu et ratifié.

Du consentement unanime du Conseil, les affaires de routine suivantes sont expédiées:

REQUETES, ETC.

1.—De MM. F. Guérin et Hosanna Quenty, demandant la permission de construire des écuries; C. Campbell, Louis Yanofsky et B. Beaulieu, pour ouvrir des cours à bois; A. Bélanger pour construire une manufacture; Farand, Delorme, Limitée, pour installer une machine à vapeur.

Renvoyées au Bureau des Commissaires.

RAPPORTS.

2.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de refaire la surface de la rue Ste-Catherine, entre les rues du Havre et Frontenac, au coût de \$1,700, payable par les propriétaires intéressés.

3.—Du Bureau des Commissaires, pour refaire la surface de la rue St-Denis, entre les rues Ste-Catherine et DeMontigny, au coût de \$2,100, payable par les propriétaires intéressés.

Sur proposition de M. l'Ech. GAUVIN, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés, (M. l'Ech. L. A. Lapointe dissident).

4.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter \$55,000 au département de l'Aqueduc pour la pose de nouveaux tuyaux de distribution.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

4.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de voter un montant de \$3,380 pour effectuer certaines améliorations à la cour de la division Nord, rue DeFleuremont.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TETREAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

6.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer à l'honorables R. Mackay une somme de \$2,174 représentant le montant alloué par les arbitres dans une expropriation, dans le quartier Notre-Dame de Grâces.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. MARCIL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

7.—Du Bureau des Commissaires, pour voter un montant de \$1,925 pour la pose de tuyaux dans les rues Jarry et Labelle.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TETREAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

8.—Du Bureau des Commissaires, pour payer le compte du docteur Oskar Gruner, pour services professionnels au sujet de la cause de Layton (oeufs de Russie).

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires avec prière de bien vouloir mettre devant le Conseil tous les documents se rapportant à cette réclamation entr'autres l'opinion donnée par les Avocats de la Cité lors de la saisie des oeufs appartenant à la Cie "Layton" et les lettres du Dr. Bernier et de M. McCready au sujet du compte du Dr. Gruner.

CITY COUNCIL

Report of special meeting held the 25th September.

His Worship the Mayor, Hon. J. J. E. Guérin, in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon, Lavallée and Wanklyn, Commissaires.

The minutes of the last meeting were read and confirmed.

With the unanimous consent of the Council, the following matters of routine were transacted:

PETITIONS.

1.—From Messrs. F. Guérin and Hosanna Quenty for leave to erect stables; C. Campbell, Louis Yanofsky and B. Beaulieu to open wood-yards; A. Bélanger to erect a factory; Farand, Delorme Ltd. to erect a steam engine.

Referred to the Board of Commissioners.

REPORTS.

2.—From Board of Commissioners, to resurface St. Catherine St., between Harbour and Frontenac streets, at a cost of \$1,700 payable by the interested proprietors.

3.—From Board of Commissioners, to resurface St. Denis St. between St. Catherine and DeMontigny streets, at a cost of \$2,100 payable by the interested proprietors.

On motion of Ald. GAUVIN, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be received and adopted (Ald. L. A. Lapointe dissenting).

4.—From Board of Commissioners, to vote \$55,000 to the Water Department for new services.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

5.—From Board of Commissioners, to vote \$3,380 for certain improvements at the North division yard, DeFleuremont St.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TETREAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

6.—From Board of Commissioners, to pay Hon. R. Mackay a sum of \$2,174 being the arbitrators' award in certain expropriation in Notre-Dame de Grâces Ward.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. MARCIL, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

7.—From Board of Commissioners, to vote \$1,925 for the laying of water pipes in Jarry and Labelle streets.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TETREAU, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

8.—From Board of Commissioners, to settle the account of Dr. Oskar Gruner for professional services in connection with the Layton egg case.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that they lay before the Council all the documents connected with said claim, among others the opinion given by the City Attorneys when the eggs belonging to the Layton Co. were seized and the letters from Dr. Bernier and Mr. McCready in connection with Dr. Gruner's account.